

**Hongrie-Budapest: Construction d'équipements pour les loisirs****OJ S 148/2016 03/08/2016****Avis d'attribution de marché****Marché de travaux****Base juridique:**

Directive 2014/24/UE

**Section I: Pouvoir adjudicateur**

---

**I.1. Nom et adresses**

Nom officiel: Nemzeti Közszolgálati Egyetem

Numéro national d'identification: AK10772

Adresse postale: Ludovika tér 2.

Ville: Budapest

Code NUTS: HU101 Budapest

Code postal: 1083

Pays: Hongrie

Courriel: [endredi.gabor@uni-nke.hu](mailto:endredi.gabor@uni-nke.hu)

Téléphone: +36 14329000

Fax: +36 14329165

**Adresse(s) internet:**Adresse principale: <http://www.uni-nke.hu>Adresse du profil d'acheteur: <http://www.uni-nke.hu>**I.4. Type de pouvoir adjudicateur**

Autre type: felsőoktatási intézmény

**I.5. Activité principale**

Autre activité: felsőoktatás

**Section II: Objet**

---

**II.1. Étendue du marché****II.1.1. Intitulé**

Lovarda épületei és kapcsolódó létesítmények építési, szerelési munkáinak, valamint a Park átépítési, rendezési és az Infrastruktúra építési munkáinak kivitelezése és az ezekhez kapcsolódó szolgáltatások...

**II.1.2. Code CPV principal**

45212100 Construction d'équipements pour les loisirs

**II.1.3. Type de marché**

Travaux

**II.1.4. Description succincte**

Lovarda épületei és kapcsolódó létesítmények építési, szerelési munkáinak, valamint a Park átépítési, rendezési és az Infrastruktúra építési munkáinak kivitelezése és az ezekhez kapcsolódó szolgáltatások ellátása generálkivitelezői szerződés keretén belül.

#### **II.1.6. Information sur les lots**

Ce marché est divisé en lots: non

#### **II.1.7. Valeur totale du marché**

Valeur hors TVA: 2 994 664 569,00 HUF

### **II.2. Description**

#### **II.2.2. Code(s) CPV additionnel(s)**

45212200 Travaux de construction d'installations sportives, 45112711 Travaux d'aménagement paysager de parcs, 45111290 Travaux préparatoires de viabilité, 45233228 Travaux de construction de revêtements de surface

#### **II.2.3. Lieu d'exécution**

Code NUTS: HU101 Budapest

Lieu principal d'exécution: Budapest VIII. Orczy Park, 36030. hrsz.

#### **II.2.4. Description des prestations**

Ludovika Campus megvalósítását szolgáló beruházás keretében, a 36030. hrsz. Budapest, 1089 Budapest, Orczy út 1. (Orczy park) alatt található ingatlanon kerül átépítésre, rendezésre a Nemzeti Közszolgálati Egyetem beruházásában a Park a benne található épületekkel és parkfelületekkel. Szintén ezen beruházás keretén belül létesülnek a meglévő szerkezeti elemek felújításával az egyetem Lovarda épületei és annak valamennyi kapcsolódó létesítménye.

A projektnek része az ingatlant határoló közterületek közlekedési létesítményeinek átépítése is.

#### **II.2.5. Critères d'attribution**

Prix

#### **II.2.11. Information sur les options**

Options: non

#### **II.2.13. Information sur les fonds de l'Union européenne**

Le contrat s'inscrit dans un projet/programme financé par des fonds de l'Union européenne: non

#### **II.2.14. Informations complémentaires**

### **Section IV: Procédure**

---

#### **IV.1. Description**

##### **IV.1.1. Type de procédure**

Procédure ouverte

##### **IV.1.3. Information sur l'accord-cadre ou le système d'acquisition dynamique**

##### **IV.1.8. Information concernant l'accord sur les marchés publics (AMP)**

Le marché est couvert par l'accord sur les marchés publics: oui

#### **IV.2. Renseignements d'ordre administratif**

##### **IV.2.1. Publication antérieure relative à la présente procédure**

Numéro de l'avis au JO série S: [2015/S 213-387752](#)

#### **IV.2.8. Informations sur l'abandon du système d'acquisition dynamique**

#### **IV.2.9. Informations sur l'abandon de la procédure d'appel à la concurrence sous la forme d'un avis de préinformation**

### **Section V: Attribution du marché**

---

**Marché n°:** 1

**Lot n°:** 0

**Intitulé:**

Lovarda épületei és kapcsolódó létesítmények építési, szerelési munkáinak, valamint a Park átépítési, rendezési és az Infrastruktúra építési munkáinak kivitelezése és az ezekhez kapcsolódó szolgáltatások...

Un marché/lot est attribué: oui

#### **V.2. Attribution du marché**

##### **V.2.1. Date de conclusion du marché**

10/06/2016

##### **V.2.2. Informations sur les offres**

Nombre d'offres reçues: 2

Nombre d'offres reçues de la part de PME: 1

Nombre d'offres reçues de la part de soumissionnaires d'autres États membres de l'UE: 0

Nombre d'offres reçues de la part de soumissionnaires d'États non membres de l'UE: 0

Nombre d'offres reçues par voie électronique: 0

Le marché a été attribué à un groupement d'opérateurs économiques: non

##### **V.2.3. Nom et adresse du titulaire**

Nom officiel: ZÁÉV Építőipari Zrt.

Adresse postale: Millenium köz 1.

Ville: Zalaegerszeg

Code NUTS: HU223 Zala

Code postal: 8900

Pays: Hongrie

Le titulaire est une PME: non

##### **V.2.4. Informations sur le montant du marché/du lot**

Estimation initiale du montant total du marché/du lot: 3 000 000 000,00 HUF

Valeur totale du marché/du lot: 2 994 664 569,00 HUF

##### **V.2.5. Information sur la sous-traitance**

### **Section VI: Renseignements complémentaires**

---

#### **VI.3. Informations complémentaires**

Nyertes ajánlattevő neve és címe: ZÁÉV Építőipari Zrt. (8900 Zalaegerszeg, Millenium köz 1.), adószáma: 10738885-2-20.

Ajánlattevő neve és címe: West Hungária Bau Kft. (2051 Biatorbágy, Vendel Park, Huber u. 1.), adószáma: 11469830-2-44.

## **VI.4. Procédures de recours**

### **VI.4.1. Instance chargée des procédures de recours**

Nom officiel: Közbeszerzési Hatóság, Közbeszerzési Döntőbizottság

Adresse postale: Riadó u. 5.

Ville: Budapest

Code postal: 1026

Pays: Hongrie

Courriel: [dontobizottsag@kt.hu](mailto:dontobizottsag@kt.hu)

Téléphone: +36 18828594

Fax: +36 18828593

### **VI.4.3. Introduction de recours**

Précisions concernant les délais d'introduction de recours:

A Kbt. 137. § szerint.

### **VI.4.4. Service auprès duquel des renseignements peuvent être obtenus sur l'introduction de recours**

Nom officiel: Közbeszerzési Hatóság, Közbeszerzési Döntőbizottság

Adresse postale: Riadó u. 5.

Ville: Budapest

Code postal: 1026

Pays: Hongrie

Courriel: [dontobizottsag@kt.hu](mailto:dontobizottsag@kt.hu)

Téléphone: +36 18828594

Fax: +36 18828593

## **VI.5. Date d'envoi du présent avis**

02/08/2016